

446419-2026 - Procedura konkurencyjna

Bulgaria – Roboty budowlane w zakresie węzłów do przepompowywania wody – „Избор на изпълнител за Инженеринг – проектиране, авторски надзор и СМР за изместване на аварийал участък от съществуващ водопровод по протежението на ул. „Краков“ , гр. Велико Търново“.

OJ S 123/2026 30/06/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Roboty budowlane - Usługi

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: ВОДОСНАБДЯВАНЕ И КАНАЛИЗАЦИЯ ЙОВКОВЦИ ООД

E-mail: cases@vik-vt.com

Status prawny nabywcy: Przedsiębiorstwo publiczne

Sektor działalności podmiotu zamawiającego: Działalność dotycząca sektora wodnego

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: „Избор на изпълнител за Инженеринг – проектиране, авторски надзор и СМР за изместване на аварийал участък от съществуващ водопровод по протежението на ул. „Краков“ , гр. Велико Търново“.

Opis: Предметът на обществената поръчката включва: 1. Изработване на инвестиционен проект във фаза „Технически проект“ за изместване на аварийал участък от съществуващ водопровод по протежението на ул. „Краков“ , гр. Велико Търново 2.

Извършване на строително-монтажните работи, съгласно изготвения от Изпълнителя, съгласуван и одобрен по съответния ред технически инвестиционен проект за обекта с приблизителна дължина – 125 м.; 3. Упражняване на авторски надзор по време на изпълнението на строителните и монтажните работи в съответствие с изискванията на чл. 162, ал. 2 и ал. 3 от ЗУТ Кратко описание: В участъка на ул. „Краков“ от пресечката с ул. „Александър Батенберг“ и пресечката с ул. „Архитект Петър Матанов“ се намират следните водопроводи: Тласкателен водопровод – стоманени тръби с Ø530 от ПС „Триъгълника“ до НВ „Акация“, V= 2500 m³, за най – висока зона, разположен на: кота терен – 328,58 m. кота водно ниво – 330,00 m. кота хран. тръба – 325,79 m. Тласкателен водопровод - стоманени тръби с Ø530 от ПС „Триъгълника“ до НВ „Бел. Чешма“ (НВ „КАТ“), V= 8000 m³, за висока зона, разположен на: кота терен – 289,30 m. кота водно ниво – 289,00 m. кота хран. тръба – 284,70 m. Хранителен водопровод Ø400 – АЦ тръби от НВ „Бел. Чешма“ (НВ „КАТ“), V= 8000 m³, висока зона до ЖК „Бузлуджа“ Поради зачестилата аварийност и преминаването през имоти частна собственост, със застрояване в близост или върху водопроводите, трябва да се изместят в уличната регулация на ул. „Краков“. Цитираният участък е с приблизителна дължина 125 линейни метра. Присъединяването на новоизграденото трасе ще се осъществи в района на кръстовищата на ул. „Краков“ с ул. „Александър Батенберг“ и с ул. „Архитект Петър Матанов“. При обследване на терена се установяват аварии, по трасетата на тръбопроводите в зона която преминава през частни имоти, като при пълно аварийане на трасето съществува огромен риск за нанасяне на значителни материални щети по имущество частна собственост, така и по общинска инфраструктура. Не на последно

при пълно аварийно състояние ще остави огромна част от града без вода за битови нужди, което създава предпоставка от развитие на епидемия, поради липсата на чиста питейна вода за населението. пълния обхват от дейностите е включен в прикачената техническа спецификация.

Identyfikator procedury: da19f67b-4ae0-4061-9040-266160f360bf

Wewnętrzny identyfikator: 593456

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: tak

Uzasadnienie procedury przyspieszonej: Мотиви за прилагане на ускорена процедура и намаляване на срока за получаване на оферти на основание чл. 133, ал. 4 от ЗОП:

„Налице са обстоятелства, които налагат спешното възлагане на обществената поръчка и правят невъзможно спазването на стандартния минимален срок за получаване на оферти. Неотложността се обуславя от следните кумулативно проявени обективни фактори: 1. Наличие на реална авария и компрометиране на критична инфраструктура: Компроментирани са три тръби които са част от довеждащ водопровод който захранва няколко квартала във град Велико Търново и поставя под риск живота и здравето на гражданите които биха могли да бъдат засегнати при евентуалното цялостно скъсване на някой или и трите тръбопровода. Възложителят е секторен възложител по смисъла на чл. 132 от ЗОП, осигуряващ функционирането на обществени услуги по водоснабдяване. Настоящата процедура се открива с цел спешното отстраняване на възникнала физическа авария на аварирал участък от съществуващ водопровод по протежението на ул. „Краков“ , гр. Велико Търново“. Експлоатационното състояние на съоръжението е критично, което води до загуби на вода, огромен риск от прекъсване на водоподаването към потребителите, разрушаване на асфалтови настилки и подледяване и създаване на предпоставки за поледици през зимните месеци в района. 2. Официални данни на ВиК Оператора и сигнали от местната власт: Спешността на ситуацията е официално удостоверена чрез оглед от ВиК Оператора и от Община Велико Търново. В деловодството на Възложителя са постъпили писма и сигнали от общинската администрация, с които се алармира за мащаба на аварията и се настоява за незабавни мерки. Сигналите от общината подчертават, че аварията пряко засяга нормалния живот на населението, нарушава санитарно-хигиенните условия в района и генерира сериозно обществено напрежение. 3. Предотвратяване на непосредствени екологични и материални вреди: Всяко забавяне на ремонтните дейности извън рамките на технологично необходимото време създава реален риск от последващи материални щети върху прилежащата публична и частна собственост (наводняване на имоти, разрушаване на пътна инфраструктура), подледяване, загуба на воден ресурс. Защитата на живота, здравето на гражданите и околната среда съставлява висш обществен интерес, който налага максимално оперативен действие. 4. Обективен характер на неотложността: Обстоятелствата имат изцяло извънреден и обективен характер. Аварията е настъпила внезапно и не е резултат от виновно действие или бездействие на Възложителя. Техническият екип на Възложителя (ВиК Йовковци) е извършвал многократни огледи с цел осигуряване на оптимално техническо решение. Сложността на обекта, провокира и забавата за най подходящо решение, тъй като тръбопроводите минават под тротоарна и стълбищна настилка, в непосредствена близост до жилищни и търговски площи. Бе необходимо време за локализиране на аварията чрез използване на разлияни способи за диагностика. Процедурата се стартира в най-кратки срокове след получаване на техническите данни и сигналите от общината. Провеждането на поръчката при стандартни срокове би удължило периода, в който населението е изложено на риск. Предвид изложеното е налице случай на неотложност/спешност по смисъла на ЗОП. Както бе казано и по-горе аварирания

участък е главен водопровод, който охранва няколко квартала. При абсолютното му спукване/скъсване, (имайки превид че стандартното налягане във участъците по такъв тип водопроводи е 16 атм.), биха настъпили огромни материални щети, населението на няколко жилищни квартала би останало без вода за питейни и битови нужди, асфалтовите покрития в най близките райони би се компроментирала силно, като биха се наводнили множество помещения на приземни помещения и такива на ниво терен. Продължава в поле Основни характеристики на процедурата(BT-88-Procedure) Główne aspekty procedury: Продължение от поле Обосновка на ускорената процедура(BT-1351-Procedure): Възложителят се възползва от възможността по чл. 133, ал. 4 от ЗОП и определя съкратен срок за получаване на оферти от 17 дни от датата на изпращане на обявлението за поръчката. Този срок е пропорционален и напълно достатъчен, за да осигури свободна конкуренция и възможност на икономическите оператори да изготвят своите предложения, като същевременно гарантира бързина за защита на обществения интерес. Възложителят не разполага с ресурс за извършване на изместването на аварирания участък от съществуващ водопровод по протежинието но ул. Краков поради ограниченост на персонал, специализирана механизация и техническа обезпеченост. Осигуряването на такава техника със собствени средства би довело до значително забавяне на аварийно-възстановителните мероприятия и до неефективно разходване на финансов и организационен ресурс. С оглед на гореизложеното, както и с цел осигуряване на своевременно, качествено и безопасно изпълнение на необходимите строително-монтажни работи в съответствие с приложимите нормативни изисквания и технически стандарти, е необходимо изпълнението на дейностите да бъде възложено на специализирана фирма, разполагаща с необходимия технически, организационен и професионален капацитет за работа по водоснабдителни мрежи и съоръжения. По този начин ще се гарантира бързото отстраняване на аварията, възстановяването на нормалната експлоатация на водопроводната система и защитата на обществения интерес.“

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Główna klasyfikacja (cpv): 45232151 Roboty budowlane w zakresie węzłów do przepompowywania wody

2.1.2. Miejsce realizacji

Podział krajowy (NUTS): Велико Търново (BG321)

Kraj: Bułgaria

2.1.3. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 190 000,00 EUR

2.1.4. Informacje ogólne

Informacje dodatkowe: Освен на основанията по чл. 54 от ЗОП, Възложителят отстранява от участие в процедурата: 1. участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществена поръчка или в документацията; 2. участник, който е представил оферта, която не отговаря на: а) предварително обявените условия за изпълнение на поръчката; б) правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в Приложение № 10 към ЗОП; 3. участник, който не е представил в срок обосновката по чл. 72, ал. 1 от ЗОП или чиято оферта не е приета съгласно чл. 72, ал. 3-5 от ЗОП. 4. участници, които са свързани лица. „Свързани

лица“ са: а) лицата, едното от които контролира другото лице или негово дъщерно дружество; б) лицата, чиято дейност се контролира от трето лице; в) лицата, които съвместно контролират трето лице; г) съпрузите, роднините по права линия без ограничения, роднините по съребрена линия до четвърта степен включително и роднините по сватовство до четвърта степен включително. „Контрол“ е налице, когато едно лице: а) притежава, включително чрез дъщерно дружество или по силата на споразумение с друго лице, над 50 на сто от броя на гласовете в общото събрание на едно дружество или друго юридическо лице; или б) може да определя пряко или непряко повече от половината от членовете на управителния или контролния орган на едно юридическо лице; или в) може по друг начин да упражнява решаващо влияние върху вземането на решения във връзка с дейността на юридическо лице.

5. участник, подал оферта, които не отговарят на условията за представяне, включително за форма, начин, срок и валидност.

6. участник (лице), който (което) е нарушил (нарушило) забраната по чл. 101, ал. 9 или ал. 10 от ЗОП, а именно: според ал. 9 - Лице, което участва в обединение или е дало съгласие да бъде подизпълнител на друг участник, не може да подава самостоятелно оферта и според ал. 10 - В процедура за възлагане на обществената поръчка едно физическо или юридическо лице може да участва само в едно обединение. Финансирането по настоящата обществена поръчка е осигурено със средства на ВиК Оператора Възлагане във връзка с чл.21, ал.6 от ЗОП: Обособена позиция № 2: Текущ ремонт на ПС Вишовград 1 - с. Росица, община Павликени във връзка с издадено предписание на РЗИ“ в обхвата на позицията е предвидено да се извърши: Почистване на обекта от обрасла растителност бр. 1; Обръщане с мастари (изкърпване) с вароциментова мазилка м2 82; Обръщане около врати и прозорци с влагоустойчив гипсокартон и едра циментова шпакловка, вкл. омрежване със стъклофибърна мрежа и обкантване с ъглови профили м 78; Външно подмазване на дограма м 78; Стъргане на пластове стара боя по стени и тавани м2 105; Очукване на мазилка по стени и тавани м2 147; Направа на вароциментова мазилка по стени и тавани м2 176; Направа на циментова шпакловка по стени и тавани м2 190 Латексов грунд по стени и тавани м2 210; Боядисване с латекс, двукратно м2 210; Стъргане на пластове стара боя по фасада м2 79; Очукване на мазилка по фасада м2 92; Направа на вароциментова мазилка по фасада м2 112; Направа на циментова шпакловка по фасада м2 117; Полагане на дълбокопроникващ грунд м2 124; Двукратно боядисване с фасаген м2 124; Ремонт на покривна конструкция бр. 1; Почистване на обекта от строителни отпадъци и извозване до депо бр. 1 на стойност до 25 180,22 евро без ДДС Съгласно чл. 21, ал. 6 от ЗОП, Възложителят има право да възлага обособени позиции по реда, валиден за индивидуалната прогнозна стойност на всяка от тях, при условие че стойността на съответната обособена позиция не надхвърля 511 291,88 евро за строителство и общата прогнозна стойност на обособените позиции, възложени по този начин, не надхвърля 20 на сто от общата прогнозна стойност на поръчката. В тези случаи независимо от остатъчната стойност на поръчката тя се възлага по реда, приложим към общата прогнозна стойност на цялата поръчка. Имайки предвид горното, прогнозната стойност на обособена позиция №1, представлява приблизително 88% от общата прогнозна стойност на поръчката, а прогнозната стойност на обособена позиция №2 представлява приблизително 12 % от общата прогнозна стойност на поръчката. Тъй като прогнозната стойност на обособена позиция №2 е под 40 903,35 евро без включен ДДС, същата попада в приложното поле на чл. 20, ал. 4, т. 1 от ЗОП. С оглед изложеното и на основание чл. 21, ал. 6 от ЗОП, обособена позиция №2 ще бъде възложена по реда на чл. 20, ал. 4, т. 1 от ЗОП – чрез директно възлагане. Остатъчната стойност на поръчката след отделянето на , обособена позиция №2 е 190 000,00 евро без вкл. ДДС. В изпълнение на чл. 21, ал. 6 от ЗОП, остатъчната стойност (явяваща се

обща прогнозна стойност на настоящата поръчка), ще бъде възложена чрез публично състезание по чл. 18, ал. 1, т. 1 от ЗОП, тъй като общата прогнозна стойност на цялата поръчка заедно с предходни възлагания в рамките на 12 месеца, попада в обхвата на чл. 20, ал. 1, т. 3, буква „а“ от ЗОП.

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/25/UE

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga

Udział w organizacji przestępczej: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korupcja: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Nadużycia: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną:

Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Naruszenie obowiązku płatności podatków: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от

Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от

Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Konflikt interesów spowodowany udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал. 1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0001

Tytuł: „Избор на изпълнител за Инженеринг – проектиране, авторски надзор и СМР за изместване на аварирал участък от съществуващ водопровод по протежението на ул. „Краков“ , гр. Велико Търново“.

Opis: Предметът на обществената поръчката включва: 1. Изработване на инвестиционен проект във фаза „Технически проект“ за изместване на аварирал участък от съществуващ водопровод по протежението на ул. „Краков“ , гр. Велико Търново 2. Извършване на строително-монтажните работи, съгласно изготвения от Изпълнителя,

съгласуван и одобрен по съответния ред технически инвестиционен проект за обекта с приблизителна дължина – 125 м.; 3. Упражняване на авторски надзор по време на изпълнението на строителните и монтажните работи в съответствие с изискванията на чл. 162, ал. 2 и ал. 3 от ЗУТ Кратко описание: В участъка на ул. „Краков“ от пресечката с ул. „Александър Батенберг“ и пресечката с ул. „Архитект Петър Матанов“ се намират следните водопроводи: Тласкателен водопровод – стоманени тръби с Ø530 от ПС „Триъгълника“ до НВ „Акация“, V= 2500 m³, за най – висока зона, разположен на: кота терен – 328,58 m. кота водно ниво – 330,00 m. кота хран. тръба – 325,79 m. Тласкателен водопровод - стоманени тръби с Ø530 от ПС „Триъгълника“ до НВ „Бел. Чешма“ (НВ „КАТ“), V= 8000 m³, за висока зона, разположен на: кота терен – 289,30 m. кота водно ниво – 289,00 m. кота хран. тръба – 284,70 m. Хранителен водопровод Ø400 – АЦ тръби от НВ „Бел. Чешма“ (НВ „КАТ“), V= 8000 m³, висока зона до ЖК „Бузлуджа“ Поради зачестилата аварийност и преминаването през имоти частна собственост, със застрояване в близост или върху водопроводите, трябва да се изместят в уличната регулация на ул. „Краков“. Цитираният участък е с приблизителна дължина 125 линейни метра. Присъединяването на новоизграденото трасе ще се осъществи в района на кръстовищата на ул. „Краков“ с ул. „Александър Батенберг“ и с ул. „Архитект Петър Матанов“. При обследване на терена се установяват аварии, по трасетата на тръбопроводите в зона която преминава през частни имоти, като при пълно аварийране на трасето съществува огромен риск за нанасяне на значителни материални щети по имущество частна собственост, така и по общинска инфраструктура. Не на последно при пълно аварийно състояние ще остави огромна част от града без вода за битови нужди, което създава предпоставка от развитие на епидемия, поради липсата на чиста питейна вода за населението. пълния обхват от дейностите е включен в прикачената техническа спецификация.

Wewnętrzny identyfikator: 593456

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Roboty budowlane

Dodatkowy charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 45232151 Roboty budowlane w zakresie węzłów do przepompowywania wody

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Велико Търново

Kod pocztowy: 5000

Podział krajowy (NUTS): Велико Търново (BG321)

Kraj: Bułgaria

Informacje dodatkowe: е на територията на град Велико Търново, ул. Краков", както и останалите места, необходими за изпълнението на предмета на настоящата поръчка.

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Okres obowiązywania: 75 Dni

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 0

5.1.5. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 190 000,00 EUR

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Удział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Informacje dodatkowe: Посочената дата в поле "Начална дата(ВТ-536-Lot)" е индикативна, тъй като законът позволява множество обжалвания на различните решения, действия и/или бездействия на възложителя. Посочената дата в поле "Крайна дата(ВТ-537-Lot)" е максимално допустима като период на изпълнение, съгласно т.4, раздел "Срокове", т.4.4, буква "В" от проекта на договор. Участниците могат да получат необходимата информация за задълженията, свързани с данъци и осигуровки, опазване на околната среда, закрила на заетостта и условията на труд, които са в сила в Република България и относими към услугите, предмет на поръчката, както следва: а) относно задълженията, свързани с данъци и осигуровки - Национална агенция за приходите, информационен телефон на НАП – 0700 18700, интернет адрес: [http:// www.nap.bg](http://www.nap.bg) б) Относно задълженията за опазване на околната среда- Министерство на околната среда и водите, София 1000, бул. Мария Луиза №22, тел.:02 940 6000, интернет адрес: <http://www.moew.government.bg> в) Относно задълженията за закрила на заетостта и условията на труд - Министерство на труда и социалната политика, София 1050, ул. Триадица №2, тел.:02 811 9443, интернет адрес: <http://www.mlsp.government.bg> г) Изпълнителна агенция „Главна инспекция на труда” – София 1000, бул. Дондуков №3, тел. 070017 670, <http://www.gli.government.bg/index.php>

5.1.7. **Zamówienia strategiczne**

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

Zielone zamówienia - Kryteria: Brak kryteriów zielonych zamówień publicznych

5.1.8. **Kryteria dostępności**

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione z uwagi na poniższe uzasadnienie

Uzasadnienie: В предмета на настоящата поръчка не са предвидени строително-монтажни работи, които няма да повлияят на достъпността от страна на лица с увреждания. Предвидените дейности представляват изместване на аварирал участък от съществуващ водопровод по протежението на ул. „Краков“ , като всички те не са елемент на препятстване на лицата с увреждания. Всички разрушени настилки ще се възстановят спрямо изработения инвестиционен проект, като в случай на разрушаване на настилки които препятстват преминаването на лица с увреждания, същите ще се възстановят в съответствие с изработения инвестиционен проект, който ще бъде съобразен с приложимите закони и нормативни изисквания.

5.1.9. **Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Участникът трябва да притежава регистрация в Централния професионален регистър на строителя, а за чуждестранно лице – в аналогичен професионален или търговски регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен за изпълнение на строежи, както следва: минимум IV група - II категория съгласно Закона за устройство на територията и Правилника за ЦПРС.

Деклариране: При подаване на офертата, изпълнението на изискването се удостоверява само с посочване на вписването в ЕЕДОП в част IV: Критерии за подбор, А. „Годност“, „Вписване в съответен професионален регистър“. Доказателствата се представят от участника, определен за изпълнител, съгласно чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, или при поискване в хода на процедурата в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП - копие от

документа за регистрация в ЦПРС към Камарата на строителите в РБ за изпълнение на строежи от изискваната група и категория или извлечение от публичен регистър; За чуждестранни лица – еквивалентен документ, изготвен съгласно националния закон на участника, издаден от компетентен орган от държавата, в която е установен, доказващ такава регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени или извлечение от публичен регистър. Възможността чуждестранно лице да докаже наличие на регистрация чрез документ, еквивалентен на изискваните по приложимото национално законодателство, се допуска на етап подаване на оферта и при поискване, в хода на процедурата, но не и при сключване на договор (според чл. 60 и чл. 67, ал. 5 ЗОП). При сключването на договор избраният за изпълнител, включително ако е чуждестранно лице, следва да докаже, че има право да изпълнява строителство в Република България, както и да извърши съответната регистрация, когато е необходима. Следва да се има предвид, че според чл. 25а от Закона за камарата на строителите лицата могат да се позоват и на удостоверение за извършване на еднократна или временна строителна услуга за конкретен строеж на територията на Република България, което покрива необходимия обхват на вписване в Централния професионален регистър на строителите за изпълнение на този строеж. На основание чл. 67, ал. 8 от ЗОП възложителят няма да изисква документи, до които има достъп по служебен път или чрез публичен регистър, или могат да бъдат осигурени чрез пряк и безплатен достъп до националните бази данни на държавите членки. Подизпълнителите трябва да отговарят на съответните критерии за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват, и за тях да не са налице основания за отстраняване от процедурата. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията съгласно чл. 66, ал. 2 от ЗОП. При участие на обединения, които не са юридически лица, съответствието с критериите за подбор, свързани с професионална компетентност и опит за изпълнение на поръчката, както и тези за регистрация, представяне на сертификат или друго условие, необходимо за изпълнение на поръчката, съгласно изискванията на нормативен или административен акт, се доказва от съответните членове на обединението съобразно разпределението на участието им в изпълнението на дейностите, предвидено в договора за създаване на обединението.

Kryterium: Referencje dotyczące określonych prac

Opis kryterium selekcji: 1. Участникът следва през последните 5 години, считано от датата на подаване на офертата, да е изпълнил минимум едно строителство идентично или сходно с предмета на настоящата поръчка. Под сходно строителство се разбира „ново строителство и/или основен ремонт и/или реконструкция на мрежи и съоръжения за пренос на флуиди“ *ВАЖНО! При попълване на ЕЕДОП участникът в процедурата трябва да има предвид, че: Строителството се счита за изпълнено, когато има документ за предаване и приемане на строежа от Възложителя, за което обстоятелство следва да посочи в ЕЕДОП наименование, № и дата на съответния документ! При подаване на оферта, информацията относно изискването се посочва от участника в ЕЕДОП, част IV, б. В „Технически и професионални способности“ в съответните/приложимите полета на ЕЕДОП Съгласно чл. 67, ал. 5 от ЗОП, Възложителят може да изисква от участниците по всяко време след отварянето на офертите да представят всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното възлагане на поръчката. В тези случаи, както и при сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването, се доказва с представянето на: Списък на строителството, идентично или сходно с предмета на поръчката, придружен с удостоверения за добро изпълнение, които

съдържат стойността, датата, на която е приключило изпълнението, мястото, вида и обема, както и дали е изпълнено в съответствие с нормативните изисквания.

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości
Opis kryterium selekcji: 2. Изисква се участникът в процедурата, да прилага система за управление на качеството, сертифицирана съгласно стандарт БДС EN ISO 9001:2015 (или еквивалентен сертификат, издаден от органи, установени в други държави членки) с обхват строителство на обекти от техническата инфраструктура или еквивалент.

*ВАЖНО! При попълване на ЕЕДОП, участникът в процедурата трябва да има предвид, че: 1. При доказване на минималното изискване е в сила разпоредбата на чл. 64, ал. 3, ал. 5, ал. 7 и ал. 8 от ЗОП! При подаване на офертата участникът декларира в ЕЕДОП в Част IV, Раздел Г, информация за обстоятелствата по отношение на внедрена система за управление на качеството БДС EN ISO 9001 (или еквивалент), като се посочва номер, дата, година на издаване, сертификационен орган, срок на валидност на сертификата и обхват на съответния сертификат. Документи за доказване на посоченото изискване: Доказването на съответствието с изискването става с представяне на заверено копие на валиден сертификат за внедрена система за управление на качеството БДС EN ISO 9001 или еквивалент. Сертификатът по т. 2 трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция "Българска служба за акредитация" или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини. В този случай участникът трябва да е в състояние да докаже, че предлаганите мерки са еквивалентни на изискваните."

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Срок за изпълнение на проектирането - П1 максимален брой точки 15т. в КО
Opis: (П1) СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ на проектирането Оценява се предложението от участника срок за изпълнение на проектирането в календарни дни. Ще бъдат отстранени предложението, в които срокът за изпълнение на проектирането е предложен в различна мерна единица и/или е предложен срок за изпълнение, който не съответства на максимално допустимия срок за изпълнението на дейностите. Максимален брой точки по показателя – 100 точки. Относителната тежест на показателя в комплексната оценка е 15 %. Оценките на офертите по показателя се изчисляват по формулата: $P1 = (SminV1 / SnV1) \times 100 = \dots\dots\dots$ (брой точки) Където Sn V1 е предложението срок за изпълнение на проектирането, съгласно Техническото предложение на съответния участник. Където Smin V1 е най-краткия предложен срок за изпълнение на проектирането, съгласно Техническите предложения от всички допуснати до оценка участници. $P1 \times 15\% = \dots\dots\dots$ бр. точки по показателя в КО

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Срок за изпълнение на строителството– П2 максимален брой точки 25т. в КО

Opis: (П2) СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ на строителството Оценява се предложения от участника срок за изпълнение на строителството в календарни дни. Ще бъдат отстранени предложения, в които срокът за изпълнение на строителството е предложен в различна мерна единица и/или е предложен срок за изпълнение, който не съответства на максимално допустимия срок за изпълнението на дейностите. Максимален брой точки по показателя – 100 точки. Относителната тежест на показателя в комплексната оценка е 25 %. Оценките на офертите по показателя се изчисляват по формулата: $P2 = (S_{min}V2 / S_nV2) \times 100 = \dots\dots\dots$ (брой точки) Където $S_n V2$ е предложения срок за изпълнение на строителството, съгласно Техническото предложение на съответния участник. Където $S_{min} V2$ е най-краткият предложен срок за изпълнение на строителството, съгласно Техническите предложения от всички допуснати до оценка участници. $P2 \times 25\% = \dots\dots\dots$ бр. точки по показателя в КО

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Срок за реакция при уведомяване за възникнал дефект - П3 максимален брой точки 5т. в КО

Opis: (П3) Срок за реакция при уведомяване за възникнал дефект Оценява се предложения от участника срок за реакция при уведомяване за възникнал дефект в часове. Ще бъдат отстранени предложения, в които срокът е предложен в различна мерна единица и/или е по-дълъг от максимално определения. Предложеният срок се представя в цяло число. Максимален брой точки по показателя – 100 точки. Относителната тежест на показателя в комплексната оценка е 5 %. Оценките на офертите по показателя се изчисляват по формулата: $P3 = (R_{min}V3 / R_nV3) \times 100 = \dots\dots\dots$ (брой точки) Където $R_n V3$ е предложения срок за реакция при уведомяване за възникнал дефект, съгласно Техническото предложение на съответния участник. Където $R_{min} V3$ е най-краткият предложен срок за реакция при уведомяване за възникнал дефект, съгласно Техническите предложения от всички допуснати до оценка участници. $P3 \times 5\% = \dots\dots\dots$ бр. точки по показателя в КО

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Nazwa: Предложена цена за изпълнение на строителството – П4 максимален брой точки 45т. в КО

Opis: (П4) Предложена цена за изпълнение на строителството Изчислява се по формулата: $P4 = C_{min1} / C_{i1} \times 100 = \dots\dots\dots$ (брой точки), където: C_{min1} е минимално предложената цена за изпълнение на строителството в обхвата на поръчката; C_{i1} е предложената цена за изпълнение на строителството в обхвата на поръчката на съответния участник; До оценка по показателя (П4) се допускат само оферти, които съответстват на условията за изпълнение на обществената поръчка. Относителната тежест на показателя в комплексната оценка е 45 %. $P4 \times 45\% = \dots\dots\dots$ бр. точки по показателя в КО

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Nazwa: Предложена цена за проектиране и авторски надзор – П5 максимален брой точки 10т. в КО

Opis: (П5) Предложена цена за изпълнение на проектиране и авторски надзор Изчислява се по формулата: $P5 = C_{min2} / C_{i2} \times 100 = \dots\dots\dots$ (брой точки), където: C_{min2} е минимално предложената цена за изпълнение на проектиране и авторски надзор в обхвата на поръчката; C_{i2} е предложената цена за изпълнение на проектиране и авторски надзор в обхвата на поръчката на съответния участник; До оценка по показателя (П5) се допускат само оферти, които съответстват на условията за

изпълнение на обществената поръчка. Относителната тежест на показателя в комплексната оценка е 10 %. $P5 \times 10\% = \dots\dots\dots$ бр. точки по показателя в КО. Оценката по отделните показатели се представя в числово изражение с точност до втория знак след десетичната запетая. Максималната комплексна оценка, която може да получи една оферта е 100 (сто) точки. Класирането на участниците се извършва по низходящ ред на получената Комплексна оценка, като на първо място се класира участникът, получил най-висока оценка на офертата.

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: bułgarski

Adres dokumentów zamówienia: <https://app.eop.bg/today/593456>

Kanał komunikacji ad hoc:

Nazwa: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://app.eop.bg/today/593456>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: bułgarski

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Termin składania ofert: 13/07/2026 23:59:59 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 2 Miesiące

Informacje na temat publicznego otwarcia:

Data otwarcia: 14/07/2026 14:00:00 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni

Miejsce: В системата

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Съгласно условията на проекта на договор

Fakturowanie elektroniczne: Dozwolone

Zasady finansowe: Съгласно условията на проекта на договор

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Brak umowy ramowej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Комисия за защита на конкуренцията

Informacje o terminach odwołania: Съгласно чл. 197, ал.1, т.3 от ЗОП жалба срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура може да се подава от всяко заинтересовано лице в 5-дневен срок от изтичане на срока по чл. 100, ал. 5 от ЗОП. Жалбата се подава до КЗК с копие и до Възложителя.

Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie podatków, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Национална агенция за приходите

Adres strony internetowej z przepisami podatkowymi: <https://nra.bg/wps/portal/nra/nachalo>

Организация udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony środowiska, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane:

Министерство на околната среда и водите

Adres strony internetowej z przepisami środowiskowymi: <https://www.moew.government.bg>

Организация udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony zatrudnienia i warunków pracy, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Министерство на труда и социалната политика

Adres strony internetowej z przepisami pracy: <https://www.mlsp.government.bg/>

Организация udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: ВОДОСНАБДЯВАНЕ И КАНАЛИЗАЦИЯ ЙОВКОВЦИ ООД

Организация przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: ВОДОСНАБДЯВАНЕ И КАНАЛИЗАЦИЯ ЙОВКОВЦИ ООД

Организация rozpatrująca oferty: ВОДОСНАБДЯВАНЕ И КАНАЛИЗАЦИЯ ЙОВКОВЦИ ООД

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: ВОДОСНАБДЯВАНЕ И КАНАЛИЗАЦИЯ ЙОВКОВЦИ ООД

Numer rejestracyjny: 104055066

Adres pocztowy: П. Яворов № 30

Miejscowość: гр. Велико Търново

Kod pocztowy: 5000

Podpodział krajowy (NUTS): Велико Търново (BG321)

Kraj: Bułgaria

Punkt kontaktowy: Мая Стойкова

E-mail: cases@vik-vt.com

Telefon: +359 62618131

Adres strony internetowej: <https://www.vik-vt.com/>

Profil nabywcy: <https://app.eop.bg/buyer/1129>

Role tej organizacji:

Nabywca

Организация udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia

Организация przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału

Организация rozpatrująca oferty

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Комисия за защита на конкуренцията

Numer rejestracyjny: 000698612

Adres pocztowy: бул. Витоша № 18

Miejscowość: София

Kod pocztowy: 1000

Podpodział krajowy (NUTS): София (столица) (BG411)

Kraj: Bułgaria

Punkt kontaktowy: Комисия за защита на конкуренцията

E-mail: delovodstvo@cpc.bg

Telefon: +359 29356113

Faks: +359 29807315

Adres strony internetowej: <http://www.cpc.bg>

Role tej organizacji:

8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Национална агенция за приходите

Numer rejestracyjny: 131063188

Miejscowość: София

Kod pocztowy: 1000

Podpodział krajowy (NUTS): София (столица) (BG411)

Kraj: Bułgaria

E-mail: infocenter@nra.bg

Telefon: 0700 18 700

Role tej organizacji:

Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie podatków, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane

8.1. ORG-0004

Oficjalna nazwa: Министерство на околната среда и водите

Numer rejestracyjny: 000697371

Miejscowość: София

Kod pocztowy: 1000

Podpodział krajowy (NUTS): София (столица) (BG411)

Kraj: Bułgaria

E-mail: edno_gishe@moew.government.bg

Telefon: +35929406000

Role tej organizacji:

Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony środowiska, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane

8.1. ORG-0005

Oficjalna nazwa: Министерство на труда и социалната политика

Numer rejestracyjny: 000695395

Miejscowość: София

Kod pocztowy: 1000

Podpodział krajowy (NUTS): София (столица) (BG411)

Kraj: Bułgaria

E-mail: press@mlsp.government.bg

Telefon: 080088001

Role tej organizacji:

Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony zatrudnienia i warunków pracy, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 62fa9abc-1a9f-48d6-bfd9-7bbda048a92f - 01

Typ formularza: Procedura konkurencyjna

Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Podrodzaj ogłoszenia: 17

Ogłoszenie – data wysłania: 26/06/2026 16:58:02 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni

Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: bułgarski

Numer publikacji ogłoszenia: 446419-2026

